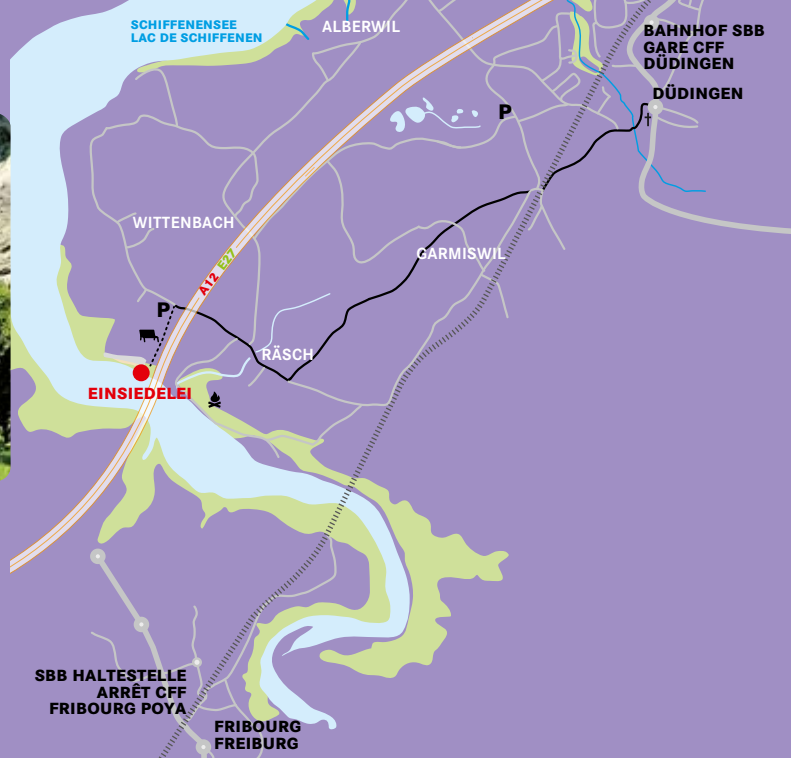




DIE MAGDALENA-EINSIEDELEI IN RÄSCH BEI DÜDINGEN GEHÖRT ZU FREIBURGS GROSSEN SEHENS- WÜRDIGKEITEN UND IST IN IHRER FORM SCHWEIZWEIT EINZIGARTIG. ES HANDELT SICH LAUT BUNDES- AMT FÜR KULTUR UM EIN KULTUR- GUT VON NATIONALER BEDEUTUNG.

L'ERMITAGE DE LA MADELEINE, SITUÉ À RÄSCH, PRÈS DE GUIN (DÜDINGEN), EST L'UNE DES GRANDES CURIOSITÉS TOURIS- TIQUES DU CANTON DE FRIBOURG. SITE UNIQUE EN SON GENRE EN SUISSE, IL A ÉTÉ CLASSÉ MONU- MENT D'IMPORTANCE NATIO- NALE PAR L'OFFICE FÉDÉRAL DE LA CULTURE (OFC).

DER SINN- UND KLANGWEG ist ein weiteres kulturelles Angebot von Düdingen Tourismus und führt an der Magdalena-Einsiedelei vorbei. Proposé par Düdingen Tourisme, **LE SENTIER DES SENS ET DES SONS** enrichit l'offre culturelle et mène à l'Ermitage de la Madeleine.



ÖFFNUNGSZEITEN

April und Oktober, 9:00 – 18:00 Uhr

Mai bis September, 9:00 – 20:00 Uhr

November bis März, geschlossen

PRAKTISCHE HINWEISE

Freiwillige Spende erwünscht. Benützen Sie bitte den Parkplatz beim Pistolenschiessstand. Gruppenführungen auf Anfrage beim kath. Pfarramt, T 026 492 96 20. MO/DI/DO/FR 8.00 – 11.00 / 14.00 – 16.00 Uhr (MI geschlossen)

HEURES D'OUVERTURE

Avril et octobre, 9 h 00 – 18 h 00

Mai à septembre, 9 h 00 – 20 h 00

De novembre à mars, fermé

INFORMATIONS PRATIQUES

Les dons sont les bienvenus.

Veuillez utiliser la place de parc devant le stand de tir au pistolet.

Visites guidées: sur demande à la paroisse cath.

Tél. 026 492 96 20. LU/MA/JE/VE, 8 h 00 – 11 h 00 / 14 h 00 – 16 h 00 (ME fermé)

RÖM.-KATH. PFARRAMT
3186 Düdingen
kath.pfarrramt@pfarrei-duedingen.ch
www.pfarrei-duedingen.ch
(Eigentümerin der Einsiedelei)

DÜDINGEN TOURISMUS
Postfach 308
3186 Düdingen
www.duedingen-tourismus.ch

Düdingen
Tourismus



Magdalena-Einsiedelei
RÄSCH BEI DÜDINGEN

Ermitage de la Madeleine
RÄSCH PRÈS DE DÜDINGEN/GUIN

Die Magdalena-Einsiedelei der Pfarrei Düdingen – eingegraben in eine Felswand hoch über dem Schiffenenstausee – ist ein Kraftort mit einer einzigartigen Ausstrahlung. Sie besteht aus verschiedenen Räumen mit einer Gesamtlänge von 120 m. Die Felskapelle wurde am 8. Juli 1691 zu Ehren der hl. Maria Magdalena eingeweiht. 1609 wird erstmals ein Einsiedler erwähnt. Zur Gestaltung der Räume haben vor allem der Einsiedler Johann Dupré und sein Gehilfe Johann Liecht in den Jahren zwischen 1680 und 1708 beigetragen. Die Einsiedelei beherbergt ein geologisches Phänomen: Der Besucher bewegt sich auf versteinerten Sanddünen, die vom Vorhandensein eines Meeres vor etwa 20 Millionen Jahren zeugen.

L'ermitage de la Madeleine, propriété de la paroisse de Guin, est un lieu doté d'une aura particulière. Creusé dans les falaises qui surplombent le lac artificiel de Schiffenen, le site se compose de différentes salles et s'étend sur une longueur totale de 120 mètres. La chapelle, dédiée à Sainte Marie Madeleine, fut consacrée le 8 juillet 1691. La première mention d'un ermite vivant en ces lieux remonte à 1609, mais ce sont principalement l'ermit Jean Dupré et son compagnon Jean Liecht qui ont, entre 1680 et 1708, donné à l'ermitage le visage qu'on lui connaît aujourd'hui. L'ermitage cache un phénomène géologique: le visiteur se déplace sur des dunes de sable fossiles, qui témoignent de l'existence d'une mer à cet endroit il y a environ 20 millions d'années.



Eingang	1	Entrée	11	Heizraum	11	Chauferie
Stall	2	Ecurie	12	Ofen	12	Fourneau
Garten	3	Jardin	13	Küche	13	Cuisine
Treppe	4	Escalier	14	Balkon	14	Balcon
Kapelle	5	Chapelle	15	Grosser Saal	15	Grande salle
Glockenturm	6	Clocher	16	Werkstatt	16	Atelier
Ursprünglicher Eingang	7	Entrée originale	17	Wohnstube	17	Séjour
Vorraum	8	Antichambre	18	Keller	18	Cave
Gang	9	Corridor	19	Quelle	19	Source
Kleiner Saal	10	Petite salle	20	WC	20	Toilette



Fotos: Roland Fasel

SCHIFFENENSEE
LAC DE SCHIFFENEN

